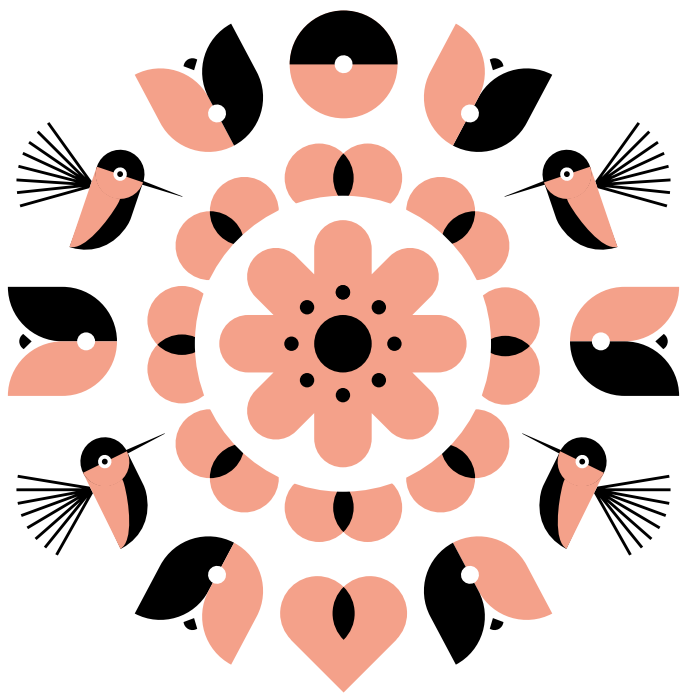


I profumi di un'isola in festa | *Scents of a joyful island*



P 

PRIMAVERA

nel cuore
della Sardegna

SILANUS

4 . 5 giugno | *lâmpadas* | **june 2022**

SILANUS

Il paese di Silanus si trova nella regione storica del Marghine, ad un'altitudine di 432 metri, con esposizione a sud est su un'area di circa 48 chilometri quadrati. Il suo territorio è ricco di testimonianze di storia millenaria, oltre che di un notevole patrimonio ambientale e naturalistico da scoprire ed esplorare. Popolata sin dall'epoca preistorica, come dimostrano i numerosi ritrovamenti, la zona limitrofa alla media valle del Tirso è cosparsa di nuraghi, templi nuragici e tombe di giganti, come il celebre complesso archeologico di Santa Sabina (o Sarbana) adiacente alla chiesa omonima, o i bellissimi nuraghi Corbos e Orolio. Silanus è inoltre conosciuto come il "paese dei poeti", per aver dato i natali agli indimenticabili Mario Masala e Francesco Mura ed è rinomato per l'importanza delle proprie tradizioni popolari: sono diversi i gruppi di ballo sardo e di canto a tenore presenti nel paese.

Nel 2019 è stato aperto il museo "Sa domo de sa poesia cantada", un capolavoro del patrimonio orale che rappresenta l'espressione culturale della Sardegna, attraverso il quale, grazie alle tecnologie moderne, è possibile conoscere un tipo di canto estemporaneo.

Tra le specialità culinarie del paese non vanno dimenticati i deliziosi dolci tipici, preparati per le ricorrenze tradizionali, come s'aligu, prelibatezza della Settimana Santa fatta di miele, mandorle tostate e scorza d'arancio e racchiusa tra due profumate foglie di limone o d'arancio. In questo piccolo borgo si possono inoltre assaporare i tanti formaggi prodotti dai pastori locali ed abbinarli alle numerose varietà di pane sfornato dalle esperte mani di massaie e panettieri, come sos tundos (spianate) e su zichi russu (pane semola).

The village of Silanus is located in the historical region of the Marghine, at 432 meters a.s.l., exposed south east over an area of about 48 square kilometres. Its territory is rich in testimonies of ancient history, and of a considerable environmental heritage and nature to discover and explore. Inhabited since prehistoric times, as is testified by the numerous discoveries, the area next to the Tirso valley is full of Nuraghi, Nuragic temples and tombs, as the famous archaeological complex of Santa Sabina (or Sarbana) next to the homonymous church, or the beautiful Nuraghi of Corbos and Orolio. Silanus is also known as the "village of poets", because it is the birthplace of the unforgettable Mario Masala and Francesco Mura and it is famous for the importance of its popular traditions: in the village there are several groups of Sardinian folk dance and polyphonic singing (canto a tenore).

In 2019 was opened the museum "Sa domo de sa poesia cantada", the house of sung poetry, a masterpiece of oral heritage that represents the cultural expression of Sardinia, through which, thanks to modern technologies, it is possible to know a type of extemporaneous singing.

Among the culinary specialities of the village should not be forgotten the delicious typical sweets, prepared for the traditional festivals, as s'aligu, delicacy of the Holy Week made of honey, toasted almonds and orange zest wrapped in two fragrant lemon or orange leaves. In the village you can also taste a variety of cheese produced by local shepherds and combine them with many types of bread baked by expert hands of housewives and bakers, as sos tundos (flatbread) and su zichi russu (bran bread).



SABATO 4 GIUGNO

ore 10:00 Produzioni enogastronomiche e artigianali di Silanus e dei paesi del Marghine.

- **Vie del centro storico**

dalle ore 10:30 alle ore 11:30 e dalle ore 11:30 alle ore 12:30 *I Nuraghi in Sardegna*: laboratorio per bambini dai 6 ai 10 anni, disegnare e dipingere i nuraghi, a cura di Carmen Stella.

- **Biblioteca, Vico Stazione**

dalle ore 11:00 alle ore 19:00 Tour per le vie del paese e tour del complesso archeologico di Santa Sabina con il trenino turistico. *L'iniziativa prevede il pagamento di una quota di partecipazione.*

- **Partenza da P.zza Carraghentu**

ore 11:30 Escursione didattica a cura della Cooperativa Old Sardinia.

- **Partenza da Santa Sabina**

dalle 11:00 alle ore 18:30 Ritratti fotografici, a cura di Antonietta Cocco.

- **Via Mannu**

ore 11:00 *Sa Domo de sa poesia cantada*, intrattenimento canoro, a cura del Tenore *Santu Larettu*.

- **Casa Aielli, P.zza Municipio**

ore 16:00 Laboratorio di panificazione, preparazione del pane simula e del pane lentu.

- **Via Roma**

dalle ore 16:00 Serata itinerante con il gruppo *a ballare* di Emanuele Bazzoni e Roberto Fadda.

ore 17:00 Tosatura *a s'antiga*.

- **Via Montebello**

ore 18:00 *Su telarzu*, tessitura, lavorazione del lino dal seme al tessuto e preparazione della lisciva, a cura dell'Associazione culturale *Tessinde...*

- **Casa Aielli, P.zza Municipio**

ore 18:30 *Su casizolu*, lavorazione del formaggio, a cura di LACESA - Latteria Centro Sardegna.

- **Via Cairoli**

ore 19:30 Reading musicale tratto dal libro *Storie da bar* di Luca Urgu. Incontro con l'autore, Mattia Tonon, Enrica Marini, Battista Giordano, Alessandro Schirano.

- **Cortile Casa Aielli, P.zza Municipio**

ore 23:00 Intrattenimento musicale a cura del comitato San Lorenzo: *Tieni il tempo*, tributo al gruppo 883 e dj set con DaDe e Jerry Dj.

- **Piazza Sa Madalena**

DOMENICA 5 GIUGNO

Produzioni enogastronomiche e artigianali di Silanus e dei paesi del Marghine.

- **Vie del centro storico**

ore 9:00 Escursione nel territorio del paese con visite guidate ai siti di particolare interesse.

- **Partenza da Piazza Carraghentu**

ore 11:00

• Escursione didattica a cura della Cooperativa Old Sardinia;

- **Partenza da Santa Sabina**

• *Sa Domo de sa poesia cantada*, intrattenimento canoro, a cura del Tenore *Santu Larettu*.

- **Casa Aielli, P.zza Municipio**

dalle ore 11:00 alle ore 19:00 Tour per le vie del paese e tour del complesso archeologico di Santa Sabina con il trenino turistico. *L'iniziativa prevede il pagamento di una quota di partecipazione.*

- **Partenza da P.zza Carraghentu**

ore 11:30 *Su telarzu*, tessitura, lavorazione del lino dal seme al tessuto e preparazione della lisciva, a cura dell'Associazione culturale *Tessinde...*

- **Casa Aielli, P.zza Municipio**

ore 16:00 Laboratorio di panificazione, preparazione del pane simula e del pane lentu.

- **Via Roma**



Foto: Miria Sarreghina

ore 16:30 *Cianotipie live*, antico metodo di stampa fotografica, a cura di Antonietta Cocco.

- **Via Mannu**

ore 17:00 Intrattenimento canoro, a cura del Tenore *Santu Larettu*.

- **Chiesa de sa Madalena**

ore 17:30 *Tosatura a s'antiga*.

- **Via Montebello**

ore 18:00 Preparazione del dolce tipico *s'aligu*, a cura della F.G.M. Dolceria Silanese.

- **Casa Moncelsi, Corso Vittorio Emanuele**

ore 19:00 *Sa Domo de sa poesia cantada*, intrattenimento canoro, a cura del Tenore *Santu Larettu*.

- **Casa Aielli, P.zza Municipio**

dalle ore 19:00 alle ore 20:30 Esibizione itinerante, a cura del Coro Polifonico.

- **Lungo le vie del paese**

ore 23:00 Intrattenimento musicale, a cura del comitato San Lorenzo: Dj set con ThomC e DaDe.

- **Piazza Sa Madalena**

Escursioni e visite ai principali luoghi di interesse del territorio con biciclette a pedalata assistita. *L'iniziativa prevede il pagamento di una quota di partecipazione.*

- **Piazza Carraghentu**

Esibizione itinerante con l'organetto di Fabrizio Arca.

ENTRAMBI I GIORNI

dalle ore 09:00 alle ore 19:00

- *I filo della memoria, tra passato e futuro*, mostra;
- Esposizione costumi silanesi;
- *Tra sacro e profano, cronache della Settimana Santa in Sardegna*, mostra Fotografica a cura degli allievi dell'ISFCI Roma;
- *Su telarzu* tessitura, lavorazione del

lino dal seme al tessuto e preparazione della lisciva, a cura dell'Associazione culturale *Tessinde...*

- Casa Aielli, P.zza Municipio

- Infopoint;
- Baby pit stop - Servizi igienici;
- Proiezione di filmati promozionali del paese e del suo patrimonio materiale e immateriale, a cura della Proloco.

- Casa Scarpa

- Progetto *Muraghes*, parco dell'arte nuragica e muraria, a cura di A.P.S. Propositivo;
 - *Casa: Ritratti di famiglia*, anteprima della mostra fotografica, a cura di Antonietta Cocco;
 - *Cianotipie live*, antico metodo di stampa fotografica, a cura di Antonietta Cocco.
- Via Mannu**

• Apertura della sede del Coro Polifonico e dello spazio del Vecchio Mulino, a cura del Coro Polifonico.

- P.zza Itria

- Visite alle chiese di Santa Croce, San Lorenzo, Sa Madalena, Sant'Antonio e Beata Vergine d'Itria, guidate dagli studenti delle scuole locali, coordinati dalla Prof. Rina Manca.

• Tour per le vie del paese e tour del complesso archeologico di Santa Sabina con il trenino turistico. *L'iniziativa prevede il pagamento di una quota di partecipazione.*

- Partenza da P.zza Carragheniu

- Passeggiate in calesse.



SATURDAY 4th JUNE

10 am Food and wine products and handicraft from Silanus and the other villages of Marghine.

- **Along the streets of the historic centre**

from 10:30 am to 11:30 am and from 11:30 am to 12:30 pm *I Nuraghi in Sardegna*, workshop for kids from 6 to 10 years old, drawing and painting the Nuraghi, by Carmen Stella.

- **Library, Vico Stazione**

from 11 am to 7 pm Tour through the streets of the village and through the archaeological complex of Santa Sabina with the touristic train. *The event provides a fee for participation.*

- **Departures from Piazza Carraghentu**

11:30 am Educational excursion curated by Old Sardinia Cooperative.

- **Departure from Santa Sabina**

from 11 am to 6:30 pm Photographic portraits, curated by Antonietta Cocco.

- **Via Mannu**

11 am *Sa Domo de sa poesia cantada*, the house of the sung poetry - Singing entertainment, by *Tenore Santu Larettu*.

- **Casa Aielli, Piazza Municipio**

4 pm Bakery workshop and preparation of pane simula and pane lentu.

- **Via Roma**

from 4 pm Itinerant evening with a *ballare* sardinian music band, by Emanuele Bazzoni and Roberto Fadda.

5 pm Demonstration of the ancient sheep shearing.

- **Via Montebello**

6 pm *Su telarzu*, weaving, processing of linen from seed to fabric and preparation of lye, curated by *Tessinde...* cultural association.

- **Casa Aielli, Piazza Municipio**

6:30 pm *Su casizolu*, demonstration of the cheese-making, by LACESA - Latteria Centro Sardegna.

- **Via Cairoli**

7:30 pm Musical reading based on the book *Storie da bar* by Luca Urgu. Meeting with the author, Mattia Tonon, Enrica Marini, Battista Giordano, Alessandro Schirano.

- **Casa Aielli's Courtyard, Piazza Municipio**

11 pm Music entertainment curated by the committee of San Lorenzo: *Tieni il tempo* 883 tribute band and DJ set with DaDe and Jerry DJ.

- **Piazza Sa Madalena**

SUNDAY 5th JUNE

Food and wine products and handicraft from Silanus and the other villages of Marghine

- **Along the streets of the historic centre**

9 am Excursion in the territory of the village with guided tours to the sites of particular interest.

- **Departure from Piazza Carraghentu**

11 am

• Educational excursion curated by Old Sardinia Cooperative;

- **Departure from Santa Sabina**

• *Sa Domo de sa poesia cantada*, the house of the sung poetry - Singing entertainment, by *Tenore Santu Larettu*.

- **Casa Aielli, Piazza Municipio**

from 11 am to 7 pm Tour through the streets of the village and through the archaeological complex of Santa Sabina with the touristic train. *The event provides a fee for participation.*

- **Departures from Piazza Carraghentu**

11:30 am *Su telarzu*, weaving, processing of linen from seed to fabric and preparation of lye, curated by *Tessinde...* cultural association.

- **Casa Aielli, Piazza Municipio**

4 pm Bakery workshop and preparation of pane simula and pane lentu.

- **Via Roma**

4:30 pm *Cyanotype prints*, an old

photographic printing process, by Antonietta Cocco.

- **Via Mannu**

5 pm Singing entertainment, by *Tenore Santu Larettu*.

- **Sa Madalena church**

5:30 pm Demonstration of the ancient sheep shearing.

- **Via Montebello**

6 pm Preparation of the typical sweet *s'aligu*, curated by the Pastry Shop F.G.M. Dolceria Silanese.

- **Casa Moncelsi, Corso Vittorio Emanuele**

7 pm *Sa Domo de sa poesia cantada* - The house of the sung poetry - Singing entertainment, by *Tenore Santu Larettu*.

- **Casa Aielli, Piazza Municipio**

from 7 pm to 8:30 pm Itinerant performance, by the Polyphonic Choir.

- **Along the streets of the village**

11 pm Music entertainment curated by the committee of San Lorenzo: DJ set with ThomC and DaDe.

- **Piazza Sa Madalena**

Excursions and sightseeing tours to the main places of interest of the territory by pedal assist electric bikes.

The event provides a fee for participation.

- **Piazza Carraghentu**

Itinerant performance by the accordionist Fabrizio Arca.

ON BOTH DAYS

from 9 am to 7 pm

• *Il filo della memoria, tra passato e futuro*, the thread of memory, between past and future Exhibition;

• Exhibition of the Silanus costumes;

• *Tra sacro e profano, cronache della Settimana Santa in Sardegna*, between sacred and profane, chronicles of the Holy Week in Sardinia Photographic Exhibition, edited by the students of ISFCI Roma.

• *Su telarzu*, weaving, processing of linen from seed to fabric and preparation of lye, curated by *Tessinde...* cultural association.
- **Casa Aielli, Piazza Municipio**

• Info point;

• Baby pit stop - Toilet facilities;

• Projection of promotional films of the village and its material and intangible heritage, by the Proloco.

- **Casa Scarpa**

• *Muraghes* project - Park of Nuragic art and masonry, by A.P.S. Propositivo;

• *Casa: Ritratti di famiglia* - Home: family portraits. Preview of the Photographic Exhibition, by Antonietta Cocco;

• *Cyanotype prints*, an old photographic printing process, by Antonietta Cocco.

- **Via Mannu**

• Opening of the Polyphonic Choir main office and of the space of the Vecchio Mulino, by the Polyphonic Choir.

- **Piazza Itria**

• Guided tours by the students of the local schools, coordinated by the teacher Rina Manca, of the following churches:

- Santa Croce

- San Lorenzo

- Sa Madalena

- Sant'Antonio Abate

- Beata Vergine d'Itria

• Tour through the streets of the village and through the archaeological complex of Santa Sabina with the touristic train.

The event provides a fee for participation.

- **Departure from Piazza Carraghentu**

• Carriage rides.



Foto | Mira Sardegna



Foto | Mira Sardegna



APRILE | APRIL

23 . 24 . 25 GIRASOLE

30 APRILE . 1 MAGGIO BOSA

MAGGIO | MAY

7 . 8 VILLAGRANDE STRISAILI

14 . 15 TORPÈ

14 . 15 TRIEI

21 . 22 GAIRO

28 . 29 OROSEI

28 . 29 LOTZORAI

GIUGNO | JUNE

4 . 5 SILANUS

11 . 12 BAUNEI

18 . 19 BARI SARDO

18 . 19 LODÈ

25 . 26 LOCULI

25 . 26 LANUSEI

PRIMAVERA

nel cuore della Sardegna



Dal 23 aprile al 26 giugno | From 23rd April to 26th June

cuoredellasardegna.it

f @primavera.cuoredellasardegna



A.S.P.E.N. - AZIENDA SPECIALE
CAMERA DI COMMERCIO NUORO



REGIONE AUTONOMA DELLA SARDEGNA
ASSOCIATO DI 15 COMUNI: CAGLIARI, CAGLIARI
ASSOCIATO DI 15 COMUNI: CAGLIARI, CAGLIARI

SARDEGNA



Banco di Sardegna
Gruppo BPER Banca